Original		Substituto	
	Power		Power
	Eject		Eject
	TV/VTR		TV/R
	Menu		Menu
	Up		Up
	Left		Left
	Right		Right
	Down		Down
	Counter Reset		Back
	Timer Clear		Exit
	Showview		Text
	Execute		Ok
	1		1
	2		2
	3		3
	4		4
	5		5

Original		Substituto	
	6		6
	7		7
	8		8
	9		9
	0		0
	-/--		Guide
	Display		Info
	Slow-		Shift + Left
	Slow+		Shift + Right
	Frame		List
	Tape Speed		Format
	Input Select		AV
	<< Index Search		<<
	Index Search >>		>>
	<< Search		<<
	Search >>		>>
	REW		Shift + <<

Original		Substituto	
PLAY	Play	PLAY MODE	Play
FF	FF	SHIFT + >>|	Shift + >>|
PAUSE	Pause		Pause
STOP	Stop		Stop
REC	Rec	REC MODE	Rec
VOL +	Vol +	VOL +	Vol +
VOL -	Vol -	VOL -	Vol -
PROG +	Prog+	CH +	Ch +
PROG -	Prog-	CH -	Ch -

Original	Substituto

Original		Substituto	
	Power		Power
DISPLAY	Display	DISPLAY INFO	Info
TV/VTR	TV/VTR	SEARCH TV/R	TV/R
1	1	1	1
2	2	2	2
3	3	3	3
4	4	4	4
5	5	5	5
6	6	6	6
7	7	7	7
8	8	8	8
9	9	9	9
0	0	0	0
+/--	-/--	-/-- GUIDE	Guide
VOL +	Vol +	+ VOL	Vol +
VOL -	Vol -	VOL -	Vol -
PROG +	Prog+	+ CH	Ch +

Original		Substituto	
	Prog-	CH -	Ch -